La Voz del Pueblo.

PERIODICO SEMANAL.

PUBLICADO POR LA

COMPANIA PUBLICISTA

→ MARTINEZ ←

EAST LAS VEGAS, NEW MEXICO.

FELIX MARTINEZ Presidente y Editor.
ANTONIO LUCERO, Secretario.
EZEQUIEL C. de BACA. Tesorero.

PRECIO DE SUSCRICION.

Por un año	$2.50
Por seis meses	1.50
Por cuatro meses	1.00

☞La suscricion deberá pagarse invariablemente adelantada.

Dirijase toda correspondencia á LA VOZ DEL PUEBLO ó Felix Martinez, East Las Vegas, N. M.

ENTERED in the Post Office of East Las Vegas, N. M. for transmission through the mails as second class matter

SABADO 11 de OCTUBRE 1902.

La justicia prevalecerá este año en este condado, aunque pataleen los "tetistas."

Los dias del caciquismo rancio en la política están tocando á su fin en Nuevo México.

Ya no hay sino unos cuantos condados en el territorio donde el espíritu de independencia de los votantes no ha invadido los campamentos republicanos.

El pueblo libre del condado de San Miguel está resuelto este año á echar abajo á los "tetistas" del condado y á sus aliados la gavilla de politiqueros que está explotando al territorio.

Catron fué el ídolo del partido Republicano mientras abrigó el crímen. Ahora que se ha declarado en favor de que prevalezca la justicia, los órganos republicanos lo tildan de mal republicano y peor ciudadano!

Los caciques republicanos de este condado desde que fué iniciado el movimiento separatista republicano, suelen sonreirse de vez en cuando, pero su sonrisa se semeja mucho á los visajes que hace uno cuando se pone una cosa muy agria en la boca. Es que saben que cuando el pueblo libre de este condado amaga, lo hace con el fin de pegar, lastímese quien se lastimare.

La causa que tan denodadamente está campeonando Don Margarito Romero es la misma que ha defendido su hermano, Don Eugenio Romero. ¿Porqué, pues, no se unen para que más eficazmente puedan combatir á esa gavilla de politiqueros que hace tiempo está explotando al pueblo? Ambos han denunciado á esa gavilla y es su deber, si desean ser sinceros con el pueblo, combatirla sin tregua hasta que quede exterminada.

Aconsejamos á nuestros amigos no hagan caso de las bravatas de algunos "cautivos," que andan por hay diciendo "que que le hace que ganen los candidatos opuestos á la "mamuncia," que alcabo que no les darán certificado." Esos desgraciados no saben lo que dicen. Si ganamos justa y legalmente, nos darán certificados ó los obligaremos á que nos los den. Las leyes se hicieron para todos y pobrecito del que se atreva á pisotearlas con el fin de favorecer á tal ó cual partido.

El "New Mexican," con todo y ser un periódico tan noticioso, todavía no ha publicado una línea tocante al movimiento de los republicanos independientes de este condado. Pero eso no extraña tanto como el hecho que los periódicos republicanos que se publican á un tiro de piedra del lugar donde tuvo lugar la convencion de los independientes tan poco han sabido nada del movimiento. Decimos esto porque ni una palabra han dicho de él en las columnas de sus periódicos.

El servicio que Don Margarito Romero hizo á su pueblo, cuando era colector y tesorero, defendiendo los derechos de los distritos rurales de las escuelas públicas del condado, es el mayor que un hombre pudiera rendir á su pueblo. Los distritos de escuelas de los precintos de afuera de las plazas grandes necesitaban dinero para sufragar sus gastos de escuela, y el dinero que era colectado por licencias de mesas de juego, la ley decia muy claramente que les pertenecia. El Juez decidió lo contrario, pero eso no obstante Don Margarito apeló la causa á la corte suprema y allí la ganó. Spiess que era el procurador nada habria hecho en el asunto, si no hubiera sido empujado por el Sr. Romero, y cuando el Juez decidió en contra, Don Margarito recuerda que el dicho Spiess hizo cuanto pudo por disuadirlo de su idea de apelar á la corte suprema, diciendole que al cabo que con lo que habia hecho era suficiente para tener satisfecha á la gente. Sabia el "aguado" ese que la ley era clara y que la corte suprema reversaria al Juez pero no queria hacer su deber por temor de perder un voto en la plaza nueva, y queria que el señor Romero le ayudara en el engaño que queria perpetrar contra el pueblo.

Que tienen mucho dinero y que lo usarán el dia de las elecciones—dicen los cabecillas de la faccion de la "mamuncia"—para elegir á sus candidatos. Que lo usen, no dudamos, pero que consigan lo que se proponen, es cosa problemática. El año de 1894, cuando se formó la Union, hizo igual atentado el partido de la oposicion, de ganar á fuerza de dinero, pero salió chasqueado. Los votantes estaban resueltos á hacer prevalecer la justicia dando sus votos á la Union y cuantos agarraron dinero del enemigo, lo hicieron para hacerle la guerra con él ¿Porqué no han de hacer lo mismo este año?

Una de las leyes más necesarias y una de las primeras que debe votar la próxima legislatura es una creando procuradores de condado y proveyendo que sean elegidos por el pueblo. Los procuradores, segun la ley de ahora, tienen demasiado poder en sus manos y como no tienen que dar cuenta al pueblo de sus buenos ó malos hechos, poco ó nada les importa si hacen su deber ó no, y debido á eso muchos de ellos cometen infinidades de abusos contra el pueblo. Esperamos que esa será una de las primeras leyes que pase la próxima legislatura. Quizá así nos libraremos de esa plaga de trampes que á veces nos nombra el gobernador y podremos elegir nuestros propios fiscales.

De la oficina de terrenos en Santa Fé ha sido publicada una proclama que contiene extractos de la ley relativa á la ereccion de cercos en el dominio público. La ley provee que cualesquiera persona ó personas que sin título ó sombra de él cerquen cualesquiera porcion del dominio público con el fin de excluir á otros de su uso, serán culpables de un delito y sobre conviccion la persona ó personas que así quebrantaren la ley serán castigadas con una multa de mil pesos y un año de encierro en la penitenciaría. En adicion las autoridades á quienes corresponde destruirán de una vez, despues de tal conviccion, tal cerco ó cercos que se ha probado que están ilegalmente construidos. Esta ley fué aprobada por el Congreso, en el año de 1885, pero por alguna razon, que no sabemos, no habia sido enforzada. Ahora si lo será y ya ha sido publicada la proclama del Presidente dando de plazo 60 dias contando desde el 30 de Septiembre, para que sean removidos, por los que los tengan, todos los cercos construidos en el dominio público con la advertencia que el que no lo haga sufrirá el castigo que impone la ley.

Tísis.

La más terrible y mortífera de todas las enfermedades, lo mismo que la pulmonía, y todas las enfermedades del pulmon son relevadas de una vez y curadas por el Remedio Inglés de Acker, "el Rey de los Remedios para la tos." Cura tosses y resfrios en un dia. 25 centavos. Se devuelve el dinero al que no quede satisfecho. Escriban por muestras grátis. W. H. Hooker & Co. Buffalo, N. Y.—En la Botica de Schaefer.

Los Demócratas del Condado de Rio Arriba.

Los Demócratas del condado de Rio Arriba tuvieron su convencion para nominar delegados á la convencion de Albuquerque, en Abiquiú, el dia 29 de Septiembre, 1902, y eligieron á los siguientes: J. H. Christ, Samuel Eldodt, Félix García, Henry Grant, José M. Martínez, German Gock, Amarante García, Jacobo Pasner, Narciso Sánchez, Enrique Abeyta y Albino López. En esta misma convencion fué acordado tener la convencion de condado para postular candidatos para empleos de condado y de la asamblea, en Tierra Amarilla, el dia 21 de Octubre, próximo venidero.

La convencion del 29 fué presidida por Don José D. Montoya actuando como secretario, Don Jacobo Pasner.

Don José de Jesus Duran es el Presidente de la Comision Central del condado.

Digale, Mamá....

Bajo el título, Motivo del Descontento, publica un editor al el Record, órgano Republicano, el cual lee como sigue:

¿Han notado ustedes que cada un hijo de su madre de la pandilla de jefes descontentos, es un busca—destinos chasqueado? Cada uno de ellos fué puesto con la faz hácia la pared por la convencion de condado, ó el gobernador, ó los fieles caudillos del partido Republicano.

Dos años pasados la convencion de condado rehusó dar á Margarito Romero una renominacion para tesorero de condado. En la misma convencion la patética súplica de William Frank, para un empleo, fué ignorada.—Despues de ese tiempo el Hon. Benigno Romero ofreció sacrificarse á sí mismo en aras de la tesoreria territorial, pero no alcanzó el complemento de su modesta ambicion. Y lo mismo sucedió al resto de la pequeña gavilla. Todos hambriaban la "vitualla" oficial, y no mas porque el partido no los incitó á que se sambuyesen en la troja con todos los pies, súbitamente han descubierto que está terriblemente corrompido. Segun estos manchados y pintos peregrinos, los únicos Republicanos puros y honestos del condado de San Miguel están amolando limas en el corral de descontentos con Margarito como el carnero del cencerro del redil! Los otros cuatro mil republicanos del condado se han descarreado, y solamente la gavillita del corral de descontentos quedan como representantes de la pureza política y rectitud! Lo de un jurado sabio y los once tontos se ha ejemplificado una vez más.

No cabe duda que el colega por más que intente disimularlo está más "descontento" que nadie, por las cosquillas y retortijones que le causa el pensamiento de que se le impida continuar" zambuyéndose en la "troja" y una vez más "ejemplifica" lo de *digale mamá antes que ella le diga á usted.*

En cuanto á los motivos que inculca á los caballeros que encabezan el partido Republicano Independiente, ellos han explicado los motivos muy claramenre, tanto en sus resoluciones como en sus palabras públicas; y prueba su sinceridad el hecho innegable que tanto los actos de la legislatura republicana como los de los oficiales territoriales, de distrito y la mayoría de los de condado forman un "potpourri" de corrupcion y arbitrariedades cuyo peso no lo pueden ya tolerar ni los más fanáticos partidarios, mucho menos los centenares de hombres independientes á quienes nada les importa la cuestion de partidos.

Nosotros creemos en la sinceridad y buena fé de esos caudillos, especialmente un número de ellos á quienes conocemos íntimamente como próbos é íntegros y no dudamos que darán el más completo mentís al chasqueado órgano "tetista,' manifestando á la faz del mundo aquella abnegacion y desinterés personal digno de verdaderos patriotas. Ellos luchan por un principio y creemos que el logro de ello es lo que ambicionan y no destinos como les inculca el órgano tetífero.

El Remedio de Chamberlain para la Tos le salvó la Vida á su Niño.

"Yo creo que le salvé la vida á mi niño (de nueve años de edad) este invierno con el Remedio de Chamberlain para la tos," dice A. M. Hoppe, Rio Creek, Wis. "Estaba tan sofixiado con el crup que ni podia hablar. Se lo dí en repetidas dósis hasta que se vomitó y en corto tiempo estuvo bien."

De venta por todos los boticarios.

REMITIDO IMPORTANTE.

Buenas Sugestiones por un Republicano Prominente.

Sr. Editor de La Voz:

Muy señor mio:—Suplico tenga la bondad de dar cabida en las columnas de su apreciable semanario, á las siguientes observaciones:

Por cuanto el tiempo de tener las elecciones se va aproximando (palabra cuyo significativo indica escogimiento) considero de mi deber, como un ciudadano, hacer unas cuantas observaciones, relativamente á este asunto. Justo y muy racional es que cuando uno va á escoger, se incline á lo mejor de lo que se propone escoger, llevando por ideal el beneficio que puede adquirir para sí ó para la comunidad, el fruto de su escogimiento. Pues esta lucha de escogimientos, comienza primeramente en ambas convenciones de los diferentes elementos políticos que se disputan en la carrera el triunfo de la eleccion, y viene á terminar con el voto general del pueblo el dia destinado para tales elecciones. Despues queda el trecho de dos años, los cuales se pasan en lamentosas conversaciones, murmurando de que el gobierno en nuestro territorio, es defectuoso: y así es que se pasa este trecho en inútiles lamentos sin poder remediar en nada y solo sufrir por dos años ó mas el efecto de un mal gobierno. ¿Qué os parecería de un regimiento en la guerra que despues de presentarse y ser vencido en la batalla descubriera el plan con que honrosamente pudiera haber vencido al enemigo y evitado el derramamiento de sangre de nuestros compatriotas? Por cierto diriais que el plan, aunque bueno, de nada servia fuera de tiempo. De la misma manera se puede comparar nuestra situacion política; de nada sirven las lamentaciones fuera de tiempo, cuando nada se puede remediar, esto es, cuando han pasado las elecciones y el pueblo siente el peso de un mal gobierno, teniendo el plan á la mano que comienza primeramente en las convenciones, donde teneis la oportunidad de hacer escogimientos para las diferentes posiciones, de hombres dignos, capaces y honrados, y que en conciencia obren en conformidad con el sagrado deber que se les va á imponer. En segundo lugar lo teneis el dia de la eleccion: esto es, si en las convenciones ha triunfado el caciquismo ó favoritismo, dando empleos á personas que carecen de las calificiones requeridas, entendiendo que el moto y principio de la sana razon en este asunto, es el bien de la sociedad. Muchas y sobradas razones hay para que el pueblo reflexione más maduramente en la manera como debe de hacer con el uso de su libertad, pues si damos una vijiada al código penal de nuestro territorio, hallaremos un número de leyes que bien reflexionado, vienen siendo un golpe directo contra el elemento pobre de nuestro pueblo, que le oprime de hacer la vida por medios justos y honrados, dirigiendo sus secciones en solo favorecer al monopolio ó al adinerado. Por las razones especificadas creo oportuno que el pueblo deberia de pensar más seriamente en la manera de escoger y votar á los oficiales que nos han de gobernar; de fijar la vista sobre las malas leyes que nos gobiernan, por las que la razon y la justicia demandan de una modificacion que no sea en perjuicio de los dós elementos de que se compone la sociedad. Si obrais de esta manera, queridosconciudadanos, no podrá decirse que las pasiones y corrupcion han extinguido en nuestro suelo la luz de la razon, la que el mismo Dios le ha dado al hombre sobre la tierra para hacerle más digno de El por el buen uso que habrá de hacer de su libertad. Ved, queridos conciudadanos, la tradicion que viene de boca en boca, de gente de sana razon y de sentimientos grandes por el bien estar de la sociedad, no solamente de este país, pero aun de países extranjeros; y estoy por deciros, que en cuanto á hacer uso de nuestra libertad, estamos en un camino sólido, pero que termina en dos consecuencias muy distintas una de la otra y estas son el bien general ó mal general en la sociedad. Pues de estas mismas dos consecuencias se derriva el uso que hemos hecho de nuestra libertad: si hemos concienzudamente reflexionando en la manera de votar, si por hombres de sanas costumbres y temerosos á Dios cuyo ideal es hacer bien al pueblo sin diferencia á los diferentes elementos de que se componga y que no sean verdugos ó traicioneros de sus constituyentes rehusen verdaderamente ser fieles sirvientes ó esclavos de esa serpiente monopolista que amenaza ruina al elemento pobre de nuestro pueblo: entonces si estad seguros de que habreis hecho buen uso de vuestra libertad, ayudando con vuestro sufragio al adelanto y progreso de nuestro pueblo y ayudando con nuestro sufragio á remover la carga enorme de leyes perniciosas que pasa sobre el pueblo, que protegen al monopolio en menor número y dan muerte al mayor, que se compone del elemento pobre.

La Sordera no Puede ser Curada

Por medio de aplicaciones locales porque estas no pueden llegar á la parte enferma del oido. No hay mas que una manera de curar la sordera y é-ta por medio de remedios constitucionales. La sordera es causada por una inflamacion de los entretegidos que cubren la parte interior de la Trompa de Eustaquio. Cuando este tubo está inflamado ocurre un zumbido y el oido es imperfecto, y cuando queda bien cerrado, la sordera es el resultado, y á menos que pueda ser quitada la inflamacion y restablecido este tubo á su estado normal, el oido quedará destruido para siempre; nueve casos de cada diez son curados por catarro, que no es otra cosa que una condicion inflamada de las superficies mucosas del sistema.

Ofrecemos cien pesos de recompensa, por cualquiera caso de sordera causado por catarro, que no pueda ser curado por la Medicina Hall's Catarrh Cure. Manden por circulares gratis.

F. J. CHENEY & Co, Prop
Toledo, Ohio.

La venden todos los Boticarios á 75 ts. Las Píldoras de Hall son las mejores.

Boletas de Condado.

Los demócratas y los republicanos independientes del condado de Socorro se fusionaron y juntos postularon la boleta de condado que tendrá la victoria el dia de las elecciones, que es como sigue:

Comisionados, Abran Contreras y Martín Kennedy; Alguacil Mayor, Leandro Baca; Colector y Tesorero, Hermene G. Baca; Asesor, Benjamin Sánchez; Escribano de la corte de pruebas, Mauricio Mier; Superintendente de escuelas, A. C. Torres; Agrimensor, W. W. Jones; Senador, W. H. Andrews; Representante, E. A. Eaten.

Los Republicanos que se fusionaron con los Demócratas abandonaron la convencion republicana, y capitaneados por Don Estévan Baca, uno de los republicanos más prominentes del condado, fueron y organizaron una convencion independiente y arreglaron fusion con los Demócratas. La division de los Republicanos en el condado de Socorro, fué motivada por las mismas causas que han sido divididos en este condado y el de Santa Fé.

Ansiedad Natural.

Las madres contemplan la llegada del invierno con inquietud, los niños se resfrian tan fácilmente. No hay enfermedad que apague tantas vidas pequeñas como el crup. Su ataque es tan súbito que el paciente á menudo suele estar incurable antes de que llegue el doctor. Tales casos ceden prontamente á la influencia del One Minute Cough Cure. Licua la mucosidad, alivia la inflamacion, remueve el peligro. Absolutamente seguro. Actúa inmediatamente. Cura toses, resfrios, la grip, bronquitis, y todas las enfermedades de la garganta y del pulmon. F. S. McMahon, Hampton, Ga. "Un mal resfrio me dejó sin voz inmediatamente antes de una contesta oratórica. Intentaba retirarme, pero me tomé una dósis del One Minute Cough Cure. Me restableció la voz á tiempo para ganar la medalla."

De venta en la botica de Don David, (Winters Drug Co)

Boleta de los Republicanos Netos.

Los Republicanos netos, del condado de Socorro, postularon la siguiente boleta: Senador, W. H. Andrews; Representantes, Manuel Pino y H. H. Howard; Alguacil Mayor, C. F. Blakington; Tesorero y Colector, Abran Abeyta; Asesor, M. Cooney; Juez de Pruebas, José F. Santillanes; Escribano de la Corte de pruebas, F. M. Mc Rae; Superintendente de Escuelas, L. R. Babcock; Comisionados, Alejandro Gurulé y G. E. Baca; Coronario, Emilio Valdéz; Agrimensor, L. J. Otto. La convencion estuvo en sesion dos dias.

Los Déspotas y sus Aduladores.

Un señor, llamado P. Lado, escribiendo en "El Eco de la Frontera" de Chihuahua, México, dedica, en un largo artículo que escribe sobre "los déspotas y los aduladores en México," los siguientes párrafos—que vienen como anillo al dedo á los aduladores de aquí en casa.

"Abundan tambien por desgracia, hombres serviles, degradados, inmundos repitiles, asquerosos gusanos que se arrastran para mendigar *una copa* aunque antes de saciar su deseo se les dé con la punta del zapato; pero están en su elemento cuando adulan, porque así se hacen acreedores al aprecio hipócrita de un potentado ó satisfacen necias pretensiones ante algun funcionario por medio de la humillacion, usando de la calumnia y la mentira y destrozando reputaciones sin mancha.

Anatema para estos infames; huid de ellos porque apestan la buena sociedad y contagian al que los toca.

Una Típica Tienda Sud Africana.

O. R. Larson, de Bay Villa, Sunday River, Cape Colony, conduce una tienda típica del Africa Austral, en la que puede ser comprada cualesquiera cosa, desde la aguja proverbial hasta una áncora. Esta tienda está situada en un valle, nueve millas distante de la mas cercana poblacion. Mr. Larson dice: "Tengo el trato de los agricultores á un radio de treinta millas, á muchos de los cuales he suplido los remedios de Chamberlain. Todos testifican de su mérito en una casa donde el consejo de un doctor es casi imposible. Dentro de una milla de mi tienda la poblacion tal vez es de cosa de 60. De estos, dentro de los últimos doce meses, no menos que catorce han sido absolutamente curados por el remedio de Chamberlain para la tos. Esto ciertamente debe ser un registro."

De venta por todos los boticarios.

Otros Republicanos Independientes.

Dice el Socorro "Chieftain," periódico republicano paniaguado, publicado en la ciudad de Socorro, en su informe de los procedimientos de la convencion republicana de Socorro, lo siguiente:

"Un número considerable de republicanos del condado de Socorro, que están descontentos con ciertas condiciones que ellos declaran prevalecieron en la convencion regular republicana, se reunieron en la ciudad el dia 3 por la tarde, y tuvieron su convencion. El "Chieftain" no tuvo allí ningun representante, pero se dice que los participantes en ella eran hombres como Estevan Baca, Candelario Garcia, José E. Torres, A. A. Sedillos, Elfego Baca, A. C. Abeyta, Ed. Stappleton, y otros republicanos de no menos influencia y prestigio en el condado.

Esta convencion declaró su lealtad á los principios del partido republicano, segun enunciados por la última Convencion Nacional del partido, nominó á E. S. Rodey para delegado al congreso, A. W. Andrews, para senador de este distrito, y endosó la candidatura de los candidatos demócratas para los empleos del condado. Los promovedores de este movimiento son tales republicanos que están opuestos á lo que á ellos les place llamar "gobierno por un solo hombre" en el condado en vez de un gobierno del pueblo, por el pueblo y para el pueblo.

Notarán nuestros lectores que los republicanos-independientes del condado de Socorro no "endosan, la administracion de Otero. Esto y su levantamiento contra la perpetuacion de un solo hombre ó "rueda" manufacturada por él en los empleos públicos intitula á los republicanos-independientes del condado de Socorro á la comendacion de todos los buenos ciudadanos del Territorio. Con lo que han hecho no han dejado de ser republicanos, por cierto, pero si han dejado de ser lo peor que puede ser un hombre.

El Elexir de Acker Para la Sangre.

Positivamente cura el envenenamiento crónico de la sangre y todas las afecciones escrofulosas. En todo tiempo un tónico sin igual para el sistema y un purificador. Se devuelve el dinero al que no quede satisfecho. 50c. y $1.00.—En la Botica de O. G. Schaefer.

Los republicanos de todo el territorio debieran de tomar con un grano de sal, la oposicion que algunos periódicos republicanos, como el "New Mexican," están haciendo á Catron en su esfuerzo en pro de una reforma en el sistema de gobierno que nos está dando su partido. Catron no es un santo, ni cosa parecida, pero negar que desde hace cuatro años á esta parte se ha puesto del lado de la justicia y que denodadamente ha estado peleando la corrupcion y mal gobierno en su partido, seria negar la luz del dia. Luego, la oposicion que le están haciendo algunos periódicos republicanos al ex-delegado Catron en sus esfuerzos en pro de la reforma y buen gobierno, no puede obedecer sino á los deseos que tal vez tienen de que continúe lo malo de mal en peor.

Luchas entre capital trábajo.

Dicen las Novedades,

El sábado comenzó la vigésima primera semana de huelga en la región carbonífera antracita de Pennsylvania, y aunque en el número pasado se apuntaba cierta posibilidad de que el movimiento marchaba a su fin por inanición, lo cierto es que desde el jueves á la fecha, sea por hallarse en los desesperados estertores de agonía, ó por haber recibido renovadas fuerzas, tiene peor cariz que antes.

No obstante haber como tres mil milicianos custodiando minas y otras propiedades, en la mañana del jueves dos individuos, suegro y yerno, que iban al trabajo en una mina declarada en huelga, fueron apaleados por huelguistas, muerto el suegro y dejando por tal, aunque vivo, el yerno. Escenas violentas y con más ó menos sangre, las hubo todos los días, y el número de asesinatos perpetrados con motivo de la huelga desde su principio se elevaba el sábado último á 21. En otra ocasión fueron voladas con dinamita las moradas de tres mineros no agremiados, pero no murió nadie dentro. El sábado perseguían unos huelguistas á un no agremiado y éste les hizo fuego con su revólver, matando á uno é hiriendo á otro.

Más activos aún que los de violencia son los esfuerzos de diplomacia por ambas partes. La Unión Central de Mineros tiene un verdadero estadista á la cabeza, que es John Mitchel, su presidente, y como estadista de primera fuerza que es, no le abruman los escrupulos cuando se trata de la causa que defiende. Dice que primero su gente morirá de hambre que rendirse á merced del capital, y hasta el presente así lo abonan como 50,000 húngaros, polacos, lituanios y de otros países de la Europa Oriental, cuyo contingente le obedece sin argüir, y sin la reducción del cual no puede haber normalidad en la region carbonífera en huelga.

Debido á la extranjería de esos mineros, se ha tratado de soliviantar contra ellos el patriotismo americano, acusándoles de anarquismo y socialismo. Varios periódicos decían el sábado con toda seriedad que un gran cuerpo de huelguistas estaba haciendo ejercicio con rifles, ya es de suponer el propósito. Sin embargo, lo de anarquismo y socialismo no halló eco, perque esos húngaros y polacos son católicos de lo más rancio, y por nada de este mundo faltarían á las prácticas religiosas.

Los patronos de la mina se muestron determinados á combatir hasta el fin. Uno de los principales interesados, George F. Baer, presidente de la compañía ferrocarrilera Pannsylvania Reading, definió la posición de los patronos diciendo que no se toleraria intervención, arbitraje, ni que personas extrañas, fuera quienes fueren, se mezclasen en asunto que concernía exclusivamente á los patronos y obreros, y añadió que Dios había procedido segun su infinita sabiduría poniendo en manos de ellos (los dueños) la tierra con cuanto encerraba en sus entrañas. No obstante las declaraciones de Mr. Baer, la cuestion no es privativa de prtronos y obreros, pues el país entero está sufriendo las consecuencias. El carbon antracita subió á $16 y el bituminoso como á $8 la tonelada. Estamos en otoño, se acerca el invierno con toda su crudeza y de imaginar son los sufrimientos que esperan al pueblo, que es quien no tiene la culpa. Por tanto se apeló á todo género de recursos; al Presidente Roosevelt para que interviniese, y con su influencia hiciera cesar la huelga. Bien quisiera él, pero ¿cómo? Interviniendo sin llamarle se expondría, primero á enagenarse el apoyo del "Trust" que posee minas, ferrocarriles y cuanta empresa de valor existe por la region carbonífera, y segundo á enagenarse los votos de los mineros, republicanos casi del primero al último. ¿Por qué salió hace dias de viaje de propaganda electoral para el Oeste? Para ponerse á la mayor distancia posible de la region antracita.

Hace como semana y media empezaron á cantar victoria los patronos, siendo los indicios de que no sin motivo. Era que acudian mineros en solicitud de trabajo y se estaban minando unas 25,000 toneladas diarias. El resultado fué que durante la semana terminada el Sabado salieron de la region 155,000 siendo así que en tiempos normales el despacho semanal solía ser de 1,100,000 toneladas. Los mismos patronos admiten que solo hay tres mil mineros expertos trabajando, debiendo advertirse que aunque la ley exige que cada minero tenga su certificado, la autoridad hace la vista gorda en casos como el actual.

No puede haber buena salud si la sangre está impura. Los amargos eléctricos de Burdock hacen pura la sangre. Tonifican y vigorizan todo el sistema.

Hoy tendrán su convencion los demócratas del condado de Grant.

Mantengan fuerte los Intestinos.

Constipacion ó diarrea cuando los intestinos están fuera de órden. Las Cascarets Candy Cathartic los harán actuar con naturalidad. Las Pastillas que son genuinas están estampadas así. C. C. C. Nunca se venden en cambullon. Todoslos boticarios, 10c.

LUIS L. SAMANIEGO — MATIAS P. HERNANDEZ

LIBRERIA MEXICANA

De L. L. Samaniego y Cia., Ciudad Juarez, México.

Nos causa satisfaccion participar al público en general y á nuestros favorecedores en particular que hemos montado nuestra librería á la altura de las grandes librerias de Mexico y Estados Unidos.

Lista de Obras Populares que venderemos durante el mes actual á los precios siguientes.

Conocimientos para la vida privada, primera parte 1 tomo tela	$1.50	Libro de los Enamorados, 1 tomo	$ 25
segunda " " " "	1.75	Los Sueños Explicados, 1 tomo	65
Las mil y una noches, 1 tomo	50	Secretario General Mexicano	50
Los mil y un dias, 1 tomo	50	La Ciencia del Trabajo, 1 tomo	65
Malditas sean las mujeres, 1 tomo	40	La Magia Negra, un tomo	25
El Martir del Gólgota, 3 tomos	1 00	La Magia Blanca, 1 tomo	25
Genoveva, 1 tomo cartoné	40	Dora, 1 tomo	40
La Cocina Poblana, 1 tomo	1.50	Amalia, (páginas del primer amor)	40
El amigo de las gentes de campo	1.00	Biblioteca del Niño Mexicano, la coleccion de 110 tomos,	2.75
Biblioteca de la Risa, 1 tomo	75	Historia del Emperador Carlo Magno, edicion ilustrada, 1 tomo tela, cortes dorados	60
Bertoldo, Bertoldino y Cacaseno, en tela y cortes dorados	60	en cartoné	40
en cartoné	40	á la rústica	25
á la rústica	25		

Completo surtido de obras de Religion, Educacion y Recreo.—Como contamos con un surtido tan completo como variado, podemos vender nuestras obras tan baratas que nuestros precios están al alcance de todas las fortunas.

Todo pedido que venga acompañado de su valor, será atendido con prontitud, haciendo por nuestra cuenta todos los gastos de envio. Neces tamos agentes en todas las poblaciones, y para ese objeto solicitamos correspondencia de personas aptas, y de buenas referencias, á quienes daremos nuestras condiciones.

Primer Banco Nacional,

Las Vegas, Nuevo Mexico.

Capital Existentte, $100,000

Se reciben sumas sujetas á órden.—Se paga interés sobre depósitos permanentes

JEFFERSON RAYNOLDS, Presidente. — E. D. RAYNOLDS, Cajero.
A. B. SMITH, Vice-Presidente. — HALLET RAYNOLDS, Aste.